

ZARZĄDZENIE NR 14/26  
WÓJTA GMINY CHEŁMNO

z dnia 24 lutego 2026 r.

**w sprawie przeprowadzenia konsultacji społecznych dotyczących podziału sołectwa Borówno i utworzenia dwóch odrębnych sołectw: sołectwa „Borówno” i sołectwa „Różnowo” oraz projektów statutów**

Na podstawie art. 30 ust. 1 w zw. z art. 5a w zw. z art. 35 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 1153 i 1436) oraz uchwały Nr XXIX/211/18 Rady Gminy Chełmno z dnia 27 września 2018 r. w sprawie trybu przeprowadzania konsultacji z mieszkańcami Gminy Chełmno (Dz. Urz. Woj. Kuj-Pom z 2018 r. poz. 5046) zarządza się, co następuje:

§ 1. Przeprowadzić w sołectwie Borówno z mieszkańcami wsi Borówno i Różnowo konsultacji społecznych dotyczących:

- 1) podziału sołectwa Borówno i utworzenia dwóch odrębnych sołectw:
  - a) sołectwa „Borówno” obejmującego obszar administracyjny miejscowości Borówno;
  - b) sołectwa „Różnowo” obejmującego obszar administracyjny miejscowości Różnowo oraz
- 2) projektów statutów dla tych sołectw.

§ 2. Zasięg terytorialny konsultacji obejmuje sołectwo Borówno.

§ 3. 1. Konsultacje **rozpoczną się w dniu 15 kwietnia 2026 r. i zakończą się w dniu 22 kwietnia 2026 r.**

2. Konsultacje mają na celu poznanie opinii mieszkańców z terenu sołectwa Borówno na temat podziału sołectwa Borówno na sołectwo „Borówno” i sołectwo „Różnowo”- formularz stanowiący zał. Nr 1 do Zarządzenia oraz projektów statutów dla tych sołectw - formularz stanowiący zał. Nr 2 i Nr 2a do Zarządzenia.

3. Opinie w przedmiocie prowadzonych konsultacji społecznych należy składać w terminie określonym w ust. 1 niniejszego paragrafu oraz formach:

- 1) w wersji papierowej – w Urzędzie Gminy Chełmno w godzinach pracy Urzędu. Formularze w wersji papierowej dostępne będą w Urzędzie Gminy Chełmno pokój nr 103 w dniach **od 15-22 kwietnia marca 2026 r.** Wypełnione formularze należy złożyć w urnie znajdującej się w pokoju nr 103;
- 2) bezpośrednio na spotkaniach z mieszkańcami sołectwa Borówno w terminach:
  - a) **16 kwietnia 2026 r. w godz. 10.00 – 12.00** - świetlica wiejska w Borównie;
  - b) **16 kwietnia 2026 r. w godz. 16.00 – 18.00** - świetlica wiejska w Borównie. Formularze będzie można pobrać w dniu i miejscu przeprowadzenia konsultacji w świetlicach wiejskich w Borównie. Wypełniony formularz należy złożyć w urnie;
- 3) w wersji elektronicznej na adres [urząd@gmina-chelmno.pl](mailto:urząd@gmina-chelmno.pl) w tytule wpisując „konsultacje”. Formularze w wersji elektronicznej dostępne będą na stronie BIP Urzędu Gminy Chełmno w dniach **15-22 kwietnia marca 2026 r.** Formularze należy wypełnić i opatrzyć podpisem osobistym, podpisem zaufanym lub podpisem kwalifikowanym, a następnie przesłać na adres email: [konsultacje@gmina-chelmno.pl](mailto:konsultacje@gmina-chelmno.pl).

4. Wypełnione formularze można złożyć tylko jeden raz.

5. Formularze złożone w formie elektronicznej są jawne.

§ 4. Za przeprowadzenie konsultacji odpowiedzialny jest Sekretarz Gminy Chełmno.

§ 5. Z przebiegu konsultacji sporządza się Raport, który zostanie wraz z wynikami konsultacji zamieszczony na stronie Biuletynu Informacji Publicznej Gminy Chełmno oraz na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy Chełmno w terminie 21 dni od dnia zakończenia konsultacji.

§ 6. 1. Zarządzenie wraz z informacją o konsultacjach zamieszczone zostanie:

- 1) na stronie internetowej [www.gmina-chelmno.pl](http://www.gmina-chelmno.pl) ;

- 2) w Biuletynie Informacji Publicznej Gminy Chełmno;
- 3) na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Gminy Chełmno i Sołectwie Borówno;
- 4) w okólniku przesłanym do mieszkańców sołectwa Borówno.

2. Informacja o konsultacjach zostanie podana do publicznej wiadomości również poprzez system powiadamiania SMS i w mediach społecznościowych - Facebook.

§ 4. Do udziału w konsultacjach dotyczących podziału Sołectwa Borówno i utworzenia dwóch odrębnych sołectw: sołectwa „Borówno” i sołectwa „Różnowo” oraz zmiany statutów sołectw uprawnieni są wszyscy mieszkańcy Borówna i Różnowa, którzy najpóźniej w dniu pierwszego dnia konsultacji ukończyli 18 lat.

§ 5. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Wójt Gminy Chełmno



Krzysztof Wypij

Załącznik Nr 1

### FORMULARZ KONSULTACJI

Dotyczący podziału sołectwa Borówno

**Czy jesteś za podziałem sołectwa Borówno i utworzeniem nowego sołectwa Różnowo?**

TAK

NIE

Jeśli nie, uzasadnij:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

## KLAUZULA INFORMACYJNA Konsultacje społeczne

Na podstawie art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE, zwanego dalej jako RODO informujemy, że:

Administratorem Twoich danych osobowych będzie Wójt Gminy Chełmno. Możesz się z nim kontaktować w następujący sposób: listownie na adres siedziby: ul. Dworcowa 5, 86-200 Chełmno, e-mailowo: <a href="mailto:urząd@gmina-chelmno.pl">urząd@gmina-chelmno.pl</a> , telefonicznie: 56 686 15 40.	Do kontaktów w sprawie ochrony Twoich danych osobowych został także powołany inspektor ochrony danych, z którym możesz się kontaktować wysyłając e-mail na adres: <a href="mailto:iod@gmina-chelmno.pl">iod@gmina-chelmno.pl</a> .
---	--

1. Dane osobowe będą przetwarzane na podstawie:
  - 1) art. 6 ust. 1 lit. c) RODO w związku z art. 5a ust. 1 i 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym, gdyż przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze jakim jest przeprowadzenia konsultacji społecznych.
  - 2) art. 6 ust. 1 lit. a) na podstawie Państwa zgody. Zgoda jest wymagana, gdy uprawnienie do przetwarzania danych osobowych nie wynika wprost z przepisów prawa, natomiast Państwo przekażą administratorowi z własnej inicjatywy więcej danych niż jest to konieczne dla załatwienia Państwa sprawy (tzw. działanie wyraźnie potwierdzające) np. podanie nr telefonu, adresu e-mail.
2. Dane osobowe możemy ujawnić, przekazywać i udostępniać wyłącznie podmiotom uprawnionym na podstawie obowiązujących przepisów prawa są nimi m.in. podmioty publiczne, gdy wystąpią z takim żądaniem oczywiście w oparciu o stosowną podstawę prawną. Dane osobowe możemy także przekazywać podmiotom, które przetwarzają je na zlecenie administratora tzw. podmiotom przetwarzającym, są nimi np.: podmioty świadczące usługi informatyczne i inne, jednakże przekazanie danych nastąpić może tylko wtedy, gdy zapewnią one odpowiednią ochronę Państwa praw.
3. Dane osobowe przetwarzane będą do czasu istnienia podstawy do ich przetwarzania, w tym również przez okres przewidziany w przepisach dotyczących przechowywania i archiwizacji dokumentacji i tak:
  - 1) do 5 lat,
  - 2) w zakresie danych, gdzie wyrażono zgodę na ich przetwarzanie, do czasu cofnięcia zgody, nie dłużej jednak niż do czasu wskazanego w pkt 1.
4. W związku z przetwarzaniem danych osobowych przez Administratora macie Państwo prawo do:
  - 1) dostępu do treści danych;
  - 2) sprostowania danych;
  - 3) usunięcia danych jeżeli:
    - a) wycofana zostanie zgoda na przetwarzanie danych osobowych;
    - b) dane osobowe przestaną być niezbędne do celów, w których zostały zebrane lub w których były przetwarzane;
    - c) dane są przetwarzane niezgodnie z prawem;
  - 4) ograniczenia przetwarzania danych jeżeli:
    - a) osoba, której dane dotyczą, kwestionuje prawdziwość danych osobowych;
    - b) przetwarzanie jest niezgodne z prawem, a osoba, której dane dotyczą, sprzeciwia się usunięciu danych osobowych, żądając w zamian ograniczenia ich wykorzystywania;
    - c) osoba, której dane dotyczą, wniosła sprzeciw wobec przetwarzania – do czasu stwierdzenia, czy prawnie uzasadnione podstawy po stronie administratora są nadrzędne wobec podstaw sprzeciwu osoby, której dane dotyczą;
  - 5) cofnięcia zgody w dowolnym momencie. Cofnięcie zgody nie wpływa na przetwarzanie danych dokonywane przez administratora przed jej cofnięciem.
5. Podanie danych:
  - 1) jest wymogiem ustawy na podstawie, których działa administrator. Jeżeli odmówicie Państwo podania danych lub podane zostaną nieprawidłowe dane, administrator nie będzie mógł zrealizować celu do jakiego zobowiązują go przepisy prawa tj. przeprowadzenia konsultacji społecznych.
  - 2) jest dobrowolne gdy odbywa się na podstawie zgody, która może być cofnięta w dowolnym momencie.
6. Przysługuje Państwu także skarga do organu do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uznacie Państwo, iż przetwarzanie danych osobowych narusza przepisy ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r.
7. Dane nie podlegają zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym również w formie profilowania.
8. Administrator nie przekazuje danych osobowych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowych.

**FORMULARZ KONSULTACJI**

zmiany Statutu Sołectwa Borówno oraz utworzenia statutu Sołectwa Różnowo

Uwagi do zmiany Statutu Sołectwa Borówno oraz utworzenia statutu Sołectwa Różnowo:

l.p.	CZĘŚĆ DOKUMENTU, KTÓREGO DOTYCZY UWAGA (ROZDZIAŁ, PARAGRAF, USTĘP, PUNKT)	TREŚĆ PROPONOWANEJ UWAGI	UZASADNIENIE

## Klauzula informacyjna Konsultacje społeczne

Na podstawie art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE, zwanego dalej jako RODO informujemy, że:

Administratorem Twoich danych osobowych będzie Wójt Gminy Chełmno. Możesz się z nim kontaktować w następujący sposób: listownie na adres siedziby: ul. Dworcowa 5, 86-200 Chełmno, e-mailowo: [urząd@gmina-chelmno.pl](mailto:urząd@gmina-chelmno.pl), telefonicznie: 56 686 15 40.

Do kontaktów w sprawie ochrony Twoich danych osobowych został także powołany inspektor ochrony danych, z którym możesz się kontaktować wysyłając e-mail na adres: [iod@gmina-chelmno.pl](mailto:iod@gmina-chelmno.pl).

1. Dane osobowe będą przetwarzane na podstawie:
  - 1) art. 6 ust. 1 lit. c) RODO w związku z art. 5a ust. 1 i 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym, gdyż przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze jakim jest przeprowadzenia konsultacji społecznych.
  - 2) art. 6 ust. 1 lit. a) na podstawie Państwa zgody. Zgoda jest wymagana, gdy uprawnienie do przetwarzania danych osobowych nie wynika wprost z przepisów prawa, natomiast Państwo przekażą administratorowi z własnej inicjatywy więcej danych niż jest to konieczne dla załatwienia Państwa sprawy (tzw. działanie wyraźnie potwierdzające) np. podanie nr telefonu, adresu e-mail.
2. Dane osobowe możemy ujawnić, przekazywać i udostępniać wyłącznie podmiotom uprawnionym na podstawie obowiązujących przepisów prawa są nimi m.in. podmioty publiczne, gdy wystąpią z takim żądaniem oczywiście w oparciu o stosowną podstawę prawną. Dane osobowe możemy także przekazywać podmiotom, które przetwarzają je na zlecenie administratora tzw. podmiotom przetwarzającym, są nimi np.: podmioty świadczące usługi informatyczne i inne, jednakże przekazanie danych nastąpić może tylko wtedy, gdy zapewnią one odpowiednią ochronę Państwa praw.
3. Dane osobowe przetwarzane będą do czasu istnienia podstawy do ich przetwarzania, w tym również przez okres przewidziany w przepisach dotyczących przechowywania i archiwizacji dokumentacji i tak:
  - 1) do 5 lat,
  - 2) w zakresie danych, gdzie wyrażono zgodę na ich przetwarzanie, do czasu cofnięcia zgody, nie dłużej jednak niż do czasu wskazanego w pkt 1.
4. W związku z przetwarzaniem danych osobowych przez Administratora macie Państwo prawo do:
  - 1) dostępu do treści danych;
  - 2) sprostowania danych;
  - 3) usunięcia danych jeżeli:
    - a) wycofana zostanie zgodę na przetwarzanie danych osobowych;
    - b) dane osobowe przestaną być niezbędne do celów, w których zostały zebrane lub w których były przetwarzane;
    - c) dane są przetwarzane niezgodnie z prawem;
  - 4) ograniczenia przetwarzania danych jeżeli:
    - a) osoba, której dane dotyczą, kwestionuje prawidłowość danych osobowych;
    - b) przetwarzanie jest niezgodne z prawem, a osoba, której dane dotyczą, sprzeciwia się usunięciu danych osobowych, żądając w zamian ograniczenia ich wykorzystywania;
    - c) osoba, której dane dotyczą, wniosła sprzeciw wobec przetwarzania – do czasu stwierdzenia, czy prawnie uzasadnione podstawy po stronie administratora są nadrzędne wobec podstaw sprzeciwu osoby, której dane dotyczą;
  - 5) cofnięcia zgody w dowolnym momencie. Cofnięcie zgody nie wpływa na przetwarzanie danych dokonywane przez administratora przed jej cofnięciem.
5. Podanie danych:
  - 1) jest wymogiem ustawy na podstawie, których działa administrator. Jeżeli odmówicie Państwo podania danych lub podane zostaną nieprawidłowe dane, administrator nie będzie mógł zrealizować celu do jakiego zobowiązują go przepisy prawa tj. przeprowadzenia konsultacji społecznych.
  - 2) jest dobrowolne gdy odbywa się na podstawie zgody, która może być cofnięta w dowolnym momencie.
6. Przysługuje Państwu także skarga do organu do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uznacie Państwo, iż przetwarzanie danych osobowych narusza przepisy ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r.
7. Dane nie podlegają zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym również w formie profilowania.
8. Administrator nie przekazuje danych osobowych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowych.

**FORMULARZ KONSULTACJI**

zmiany Statutu Gminy Chełmno

Uwagi do zmiany Statutu Gminy Chełmno:

l.p.	CZĘŚĆ DOKUMENTU, KTÓREGO DOTYCZY UWAGA (ROZDZIAŁ, PARAGRAF, USTĘP, PUNKT)	TREŚĆ PROPONOWANEJ UWAGI	UZASADNIENIE



## Klauzula informacyjna

### Konsultacje społeczne

Na podstawie art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE, zwanego dalej jako RODO informujemy, że:

Administratorem Twoich danych osobowych będzie Wójt Gminy Chelmno. Możesz się z nim kontaktować w następujący sposób: listownie na adres siedziby: ul. Dworcowa 5, 86-200 Chelmno, e-mailowo: <a href="mailto:urząd@gmina-chelmno.pl">urząd@gmina-chelmno.pl</a> , telefonicznie: 56 686 15 40.	Do kontaktów w sprawie ochrony Twoich danych osobowych został także powołany inspektor ochrony danych, z którym możesz się kontaktować wysyłając e-mail na adres: <a href="mailto:iod@gmina-chelmno.pl">iod@gmina-chelmno.pl</a> .
---	--

- Dane osobowe będą przetwarzane na podstawie:
  - art. 6 ust. 1 lit. c) RODO w związku z art. 5a ust. 1 i 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym, gdyż przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze jakim jest przeprowadzenia konsultacji społecznych.
  - art. 6 ust. 1 lit. a) na podstawie Państwa zgody. Zgoda jest wymagana, gdy uprawnienie do przetwarzania danych osobowych nie wynika wprost z przepisów prawa, natomiast Państwo przekażą administratorowi z własnej inicjatywy więcej danych niż jest to konieczne dla załatwienia Państwa sprawy (tzw. działanie wyraźnie potwierdzające) np. podanie nr telefonu, adresu e-mail.
- Dane osobowe możemy ujawnić, przekazywać i udostępniać wyłącznie podmiotom uprawnionym na podstawie obowiązujących przepisów prawa są nimi m.in. podmioty publiczne, gdy wystąpią z takim żądaniem oczywiście w oparciu o stosowną podstawę prawną. Dane osobowe możemy także przekazywać podmiotom, które przetwarzają je na zlecenie administratora tzw. podmiotom przetwarzającym, są nimi np.: podmioty świadczące usługi informatyczne i inne, jednakże przekazanie danych nastąpić może tylko wtedy, gdy zapewnią one odpowiednią ochronę Państwa praw.
- Dane osobowe przetwarzane będą do czasu istnienia podstawy do ich przetwarzania, w tym również przez okres przewidziany w przepisach dotyczących przechowywania i archiwizacji dokumentacji i tak:
  - do 5 lat,
  - w zakresie danych, gdzie wyrażono zgodę na ich przetwarzanie, do czasu cofnięcia zgody, nie dłużej jednak niż do czasu wskazanego w pkt 1.
- W związku z przetwarzaniem danych osobowych przez Administratora macie Państwo prawo do:
  - dostępu do treści danych;
  - sprostowania danych;
  - usunięcia danych jeżeli:
    - wycofana zostanie zgodę na przetwarzanie danych osobowych;
    - dane osobowe przestaną być niezbędne do celów, w których zostały zebrane lub w których były przetwarzane;
    - dane są przetwarzane niezgodnie z prawem;
  - ograniczenia przetwarzania danych jeżeli:
    - osoba, której dane dotyczą, kwestionuje prawidłowość danych osobowych;
    - przetwarzanie jest niezgodne z prawem, a osoba, której dane dotyczą, sprzeciwia się usunięciu danych osobowych, żądając w zamian ograniczenia ich wykorzystywania;
    - osoba, której dane dotyczą, wniosła sprzeciw wobec przetwarzania – do czasu stwierdzenia, czy prawnie uzasadnione podstawy po stronie administratora są nadrzędne wobec podstaw sprzeciwu osoby, której dane dotyczą;
  - cofnięcia zgody w dowolnym momencie. Cofnięcie zgody nie wpływa na przetwarzanie danych dokonywane przez administratora przed jej cofnięciem.
- Podanie danych:
  - jest wymogiem ustawy na podstawie, których działa administrator. Jeżeli odmówicie Państwo podania danych lub podane zostaną nieprawidłowe dane, administrator nie będzie mógł zrealizować celu do jakiego zobowiązują go przepisy prawa tj. przeprowadzenia konsultacji społecznych.
  - jest dobrowolne gdy odbywa się na podstawie zgody, która może być cofnięta w dowolnym momencie.
- Przysługuje Państwu także skarga do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uznacie Państwo, iż przetwarzanie danych osobowych narusza przepisy ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r.
- Dane nie podlegają zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym również w formie profilowania.
- Administrator nie przekazuje danych osobowych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowych.